

عن جابر بن عبد الله الأنصاري رضي الله عنهما قال: «شَهِدْتُ مع رسول الله صلى الله عليه وسلم صلاة الخوف فَصَفَّفْنَا صَفِّينِ خَلْفَ رسول الله صلى الله عليه وسلم والعدو بيننا وبين القبلة، وكَبَّرَ النبي صلى الله عليه وسلم وكَبَّرْنَا جميعاً، ثم ركع وركَعْنَا جميعاً، ثم رفع رأسه من الركوع ورفَعْنَا جميعاً، ثم انحدر بالسجود والصف الذي يليه، وقام الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ فِي نَحْرِ الْعَدُوِّ، فلما قضى النبي صلى الله عليه وسلم السجود، وقام الصَّفُّ الذي يليه انْحَدَرَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ بالسجود، وقاموا، تَقَدَّمَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ، وَتَأَخَّرَ الصَّفُّ الْمَقْدَمُ، ثم ركع النبي صلى الله عليه وسلم وركَعْنَا جميعاً، ثم رفع رأسه من الركوع ورفَعْنَا جميعاً، ثم انحدر بالسجود، والصف الذي يليه -الذي كان مُؤَخَّرًا فِي الرُّكْعَةِ الْأُولَى- فَقَامَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ فِي نَحْرِ الْعَدُوِّ، فلما قضى النبي صلى الله عليه وسلم السجود والصف الذي يليه: انْحَدَرَ الصَّفُّ الْمُؤَخَّرُ بالسجود، فسجدوا ثم سَلَّمَ صلى الله عليه وسلم



وَسَلَّمْنَا جَمِيعًا، قَالَ جَابِرٌ: كَمَا يَصْنَعُ حَرَسُكُمْ هَؤُلَاءِ بِأَمْرَائِهِمْ».  
وَذَكَرَ الْبُخَارِيُّ طَرَفًا مِنْهُ: «وَأَنَّهُ صَلَّى صَلَاةَ الْخَوْفِ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْغَزْوَةِ السَّابِعَةِ، غَزْوَةِ ذَاتِ الرِّقَاعِ».



Jâbir ibn Abdillâh Al-Anṣârî (qu'Allah l'agrée) relate : « J'ai assisté à la prière de la peur avec le Messager d'Allah (sur lui la paix et le salut). Nous formâmes deux rangs derrière le Messager d'Allah (sur lui la paix et le salut), et l'ennemi se trouvait entre nous et la Qiblah. Le Prophète (sur lui la paix et le salut) prononça le « Takbîr » [Il dit : « Allâhu Akbar ! » pour entrer en prière] et nous fîmes de même. Puis, il s'inclina et nous aussi. Puis il releva la tête de l'inclinaison et nous tous également. Ensuite il se baissa pour se prosterner, et le rang qui était juste derrière lui fit de même pendant que l'autre rang restait debout face à l'ennemi. Ensuite, lorsqu'il termina la prosternation, ainsi que le rang qui était juste derrière lui, le deuxième rang se baissa à son tour pour se prosterner, puis ils se relevèrent. Après



cela, le rang qui était derrière s'avança et celui qui était devant, recula. Ensuite le Prophète (sur lui la paix et le salut) s'inclina, et nous fîmes tous de même. Puis il releva la tête de l'inclinaison et nous tous également. Puis il se baissa pour se prosterner, et le rang juste derrière lui, et qui était au fond lors du premier cycle de prière, fit de même. Le rang qui était au fond resta, lui, debout face à l'ennemi. Puis, lorsqu'ils eurent terminé avec la prosternation, lui et le rang juste derrière lui, le rang du fond se baissa à son tour pour se prosterner. Une fois leurs prosternations terminées, le Prophète (sur lui la paix et le salut) effectua le salut final, et nous fîmes tous de même. Jâbir dit : [Nous avons agi] comme le fait la garde rapprochée de vos gouverneurs. L'Imam Muslim a rapporté ce hadith en entier. Et Al-Bukhârî n'en a cité qu'une partie, [en y ajoutant] : « Jâbir effectua la prière de la peur avec le Prophète (sur lui la paix et le salut) durant la septième bataille, celle de « Dhât Ar-Riqâ' ».

---

Rapporté par Al-Bukhârî et Muslim

Jugement : Authentique